

**PHOTO ART STUDIO**  
Lo mejor y más Barato.  
312 So. 5th St. Oxnard, Cal.

# La Voz de la Colonia

**Powers Co.**  
Joseph PASTURAS Y CEREALES  
225 Enterprise Oxnard, Cal.

Entered as Second Class Matter October 30, 1926 at the Post Office at Santa Paula, California, under de Act of March 3rd, 1879: JESUS N. JIMENEZ, Director. (151 F. St., Oxnard, Calif.)  
VOL. V.—AÑO TERCERO || COPIA 5c || SANTA PAULA, CALIF., JUEVES 1o. DE SEPTIEMBRE DE 1927 TELEFONO 444 — 120 SO. MILL ST. || NUMERO 27

La Voz de la Colonia  
**FRUSLERIAS**

## ¡CONTRA LA INTRIGA, LA CARIDAD!

### ECOS DE LAS RECIENTES FIESTAS CELEBRADAS EN SANTA BARBARA



"Cinco mil soldados callistas salen de Sonora para Ver."  
¿Qué irán a ver los pobres?  
Tal vez la muerte cara a cara.

"La policía de Puebla comete un gran atropello."  
No había razón, efectivamente, para que la policía poblana se distinguiera de las otras policías en el país de los atropellos, chicos y grandes.

J. E. Harmon ha sido condenado a prisión por un término que irá—es decir, que seguramente no irá—de 110 a 125 años.

Declarado culpable de dos delitos, por el primero fué sentenciado a pasar en la cárcel de 60 a 75 años; a causa del segundo se le impuso prisión por otro medio siglo.

Las penas, aclaró la sentencia, no se computarán simultáneamente. El medio siglo de prisión no empezará a contarse sino cuando se haya cumplido la otra pena, es decir, dentro de 60 a 75 años.

A Harmon le quedarán unos treinta años de vida, apretadamente.

¿Qué inconveniente habría en que se introdujera un poco de sentido común en los juicios judiciales?

"Los agitadores expulsados de Cuba no entrarán a México."  
Porque no vendrían sino a disputarse los huesos que apenas si ajustan para satisfacer a pretadamente las actividades roedoras de los numerosos agitadores, nacionales y extranjeros, que ya hay en México actualmente.

"Ramón Navarro, se retirará a un monasterio."

Mis felicitaciones.  
Y también aunque se me declare impertinente, mi consejo, que ciertamente no es mío:

**Vade, quarecumque habes ven de, et da pauperibus.**

No basta, en efecto, para seguir a Cristo por el camino de la perfección, abandonar los bienes: hay que darlos a los pobres. **Et da pauperibus.**

"Arnulfo Gómez está ya en pie de guerra."

Y más que asegurado votos anda disponiendo lo necesario para la lucha armada.

No es mal sastrer el que conoce el paño.

El general Gómez, oficial de la sastrería revolucionaria, conoce el paño "democrático" que por allí se gasta y sabe que el sufragio y la voluntad popular y la carabina de Ambrosio son igualmente inútiles.

Sabe que los cañones tienen la última palabra—y aun la primera y las de enmedio—en las "elecciones" manejadas por la truhanería revolucionaria.

"En Campeche hay dos legislativas."

Y dos gobernadores también. En toda la República dan asco las porquerías de los "libertadores" que viven de la política.

"La anticuada la doctrina Monroe," dijo en México un profesor de la Universidad de (Pasa a la 5a. Plana)

No ha mucho que desde las columnas de este semanario defendimos la Benemérita Institución de la Alianza Hispano Americana, que es el orgullo de la raza en este país y bendecimos la construcción del Hospicio.

No estamos ligados a nadie ni con nadie, y por esto, ahora que se mira amenazada la magna obra, estamos firmes, de pie, como el soldado decidido y digno, para probar nuestra tesis y reprobar a los entrometidos que, sin amor a la Sociedad, solo por amor a un HUESO, tratan de empañar la grandeza de una obra, digna de escribirse con diamantes, en el libro de la historia de la Alianza.

En torno de la debatida idea del Hospicio, abundan comentarios de todos los matices, abundan las opiniones y abundan las utopías. Esto no quiere decir que venga a gravar en algo a los que se ceñirán la gloria de llamarle NUESTRO HOSPICIO. Así pues, después de discutido el proyecto y encontrarsele realizable y permanente quieto el asunto, por más de 6 años, ahora salta a la palestra y al tablado de la discusión.

Aparentemente nada se ha dicho, pero veladamente los críticos que no faltan, arremeten brutalmente contra la persona que es INMACULADA y cuya labor y cuyos desvelos to-

dos, propios y extraños conocemos al dedillo. La personalidad que se envuelve en la presente discusión, es nada menos que el Hon. y digno alentador de la idea del Hospicio, el inteligente y activo Dr. Supremo el Sr. Samaniego.

Si bien es que pugnan contra él algunos elementos de la misma sociedad, eso no quiere decir que deban imponerse. Las minorías insensatas son siempre causa de grandísimos trastornos. Ojalá y que en esta vez sea contralada oportunamente. La oposición viene porque se hará el HOSPICIO en California? No se sabe. ¿Será porque fué reelecto el Dr. Samaniego, por la Soberana Convención de 1927? No se sabe. ¿Será porque haya GATO en la jugadilla? No se sabe.

PERO SI SE SABE que "El Tucsonense" se permitió la publicación de un artículo en que se denigra al Hon. Dr. Samaniego, en que se le califica como de loco y en el que se le dice, que renuncie al puesto que tiene, prometiéndonos el articulista, tratar de algo más, sin dejar de enseñar que anhela AHORRAR MORATORIAS, pero que el Departamento (Pasa a la 5a. Plana)

### ECOS DE LAS RECIENTES FIESTAS CELEBRADAS EN SANTA BARBARA



### NUESTROS CANDIDATOS Y EL DEBER

La Prensa norteamericana comienza a tratar la sucesión presidencial, ya que el tiempo se aproxima. No piden nada los que tercián en la propaganda, solo se concretan a reclamar que el pueblo elija a un HOMBRE INMACULADO, que no haya tenido jamás nada en su contra y que, en su vida pública, haya sido un verdadero Americano. Nada se pide cuando hay de donde echar mano, y es razonable pedirlo, porque existe de donde hacer una selección decorosa y honrosa, para este País, que como con alas, se ha colocado en la cúspide de la grandeza y que tiene un poderío indisputable e inarrancable.

De tal forma trabajan todos, los que se dedican a la política que orienta al pueblo elector, que sin citar candidatos, señalan las huellas que mas convienen a los intereses americanos y reclaman que debe votarse por uno que ame la paz universal y que sea querido por el pueblo y que cuente con él.

Los grupos pacíficamente están tramando los hilos que han de colocar en la Presidencia de la República a la persona que llene las aspiraciones de la Patria, y que crean ellos, honre el nombre de la misma. Los candidatos que ya suenan tienen sus partidos y las lacras que en unos son notables, como el ser HUMEDO, o ser de este o aquel credo, pasaran desapercibidas a la hora que el voto definitivamente los eleve a la Magistratura de la Nación, y trabajando todos unidos por edificar al lado de él, las grandezas de la Nación y las bellezas de la Patria.

Pongamos nuestra mirada del otro lado del Bravo, y vé confirmación del levantamiento voto no se conoce, en primer lugar, la efectividad de sufragio es una quimera y en estos tiempos (Pasa a la 8a. Plana)

### LA VELADA DE LA ASOCIACION DE COMERCIANTES

Aunque poco tarde, pero cumpliendo con la promesa de celebrar una velada cultural, los miembros de la Asociación de Comerciantes, el domingo 28 de agosto, en el Auditorium de la Escuela Alta, dieron una velada altamente significativa. Todos los números estuvieron perfectamente bien desempeñados, pero la Conferencia que sustentó el Lic. Trujillo, fué soberbia y monumental. Los aplausos atronadores se escucharon y el entusiasmo reinó hasta que terminó la simpática fiesta, que dejó deseos para otra, si el Sr. Lic. sustentará una nueva conferencia.

El público que llenó el espacioso salón, no escuchó esas frases corrientes ya, en la política y llenó su corazón de altos conceptos y de grandes ideas, para ponerlas en práctica y desarrollárlas.

Nuestra labor iniciada encontró eco y ojalá que alienten en su corazón la idea de proseguir en el sendero que se han trazado los que creen obrar en beneficio de la cultura de nuestro pueblo. "La Voz" aplaude a los dueños de la idea y los felicita cordialmente.

### Se confirma el levantamiento de A. Partida

Por carta recibida de la Capital, se acaba de recibir la confirmación del levantamiento de Itemble Anatolio Partida, en San José de Gracia, Mich., con 500 hombres perfectamente bien armados y municionados, el día 12 de agosto.

### CALLES TRATA DE PERMANECER OTROS DOS AÑOS EN EL PODER

MEXICO, Agosto 30, (Por correo)—Aparatos por fuertes contingentes militares los señores diputados continúan celebrando reuniones en el salón verde de la Cámara, para ponerse de acuerdo con un proyecto que presentarán a la consideración de la asamblea en el próximo período que se iniciará en septiembre.

El proyecto de referencia se refiere a que el presidente de la república dure en su cargo seis años en lugar de cuatro, como está actualmente prescrito en la Constitución.

Entre los representantes populares domina el criterio de que es difícil que se apruebe este proyecto, salvo naturalmente el caso de que también el período de los diputados sea aumentado a cuatro años.

### La Jamaica de la Iglesia Católica

En Oxnard, se prepara con todo entusiasmo, una lucida Jamaica en que abundarán los vistosos puestecitos, que atenderán distinguidas y guapas señoritas mexicanas, de buena voluntad y cuyo objeto es reunir fondos para la movilización de los actuales edificios del Templo de Ntra. Señora de Guadalupe y la Escuela.

En breve, la Colonia Mexicana, poseerá una grande Iglesia, Escuela, y según se rumora, un centro para que todos, hombres y mujeres, puedan asistir a disipar las horas de descanso.

El departamento de Señoritas y Señoritas estará a cargo de las virtuosas Madres que educan a los niños en el Colegio y el departamento de Señores y jóvenes, en donde habrá Billares, Boliche, Baseball y otros juegos deportivos, estará bajo el cuidado del Rev. Padre Puente, encargado de los mexicanos en Oxnard, el Río, Hueneme y Camarillo.

Se espera la atención y asistencia general de todos los Mexicanos.

Suscribase Hoy Mismo a "La Voz de la Colonia".

### CORONA QUE LA SOCIEDAD TAPATIA OFRECE AL SR. GRAL. OBREGON EN EL DIA DE SU LLEGADA A ESTA CIUDAD, EN GIRA DE PROPAGANDA, PARA OCUPAR POR SEGUNDA VEZ LA PRESIDENCIA

En la pública alocución que hace pocos días dirigió el Sr. General Obregón a la sociedad sinaloense, tuvo est alumbrada expresión: "Al hombre que se proponga como candidato para un puesto de importancia, hay que estudiarlo desde su familia."

A la luz de esta verdad, esta CORONA tendrá por objeto celebrar, con un grandioso himno, las altas virtudes que, según la moral revolucionaria, realizan la arrogante figura del MANCO DE CELAYA, para ocupar, a pesar de la Constitución, la Presidencia de la República. Que nos hablen los hechos.

### Como Soldado es Inepto y Cobarde

El Gobernador de Sonora, Maytorena, puso a Obregón, cuando comenzaba la revolución maderista, al frente del 4o. Cuerpo Irregular y al entrar Pesqueira como Gobernador Interino, lo destituyó de este puesto por indisciplinado.

Obregón no registra en su auto alabanza de los 8,000 kilometros en campaña, ni un solo ataque o defensa por él planeado. Todos lo fueron por su baltermos. Cuando Madero en 1909 se presentó por las riberas del Mayo en gira de propaganda, el pueblo todo se le unió, y solo una voz se escuchó aconsejándole que era PREMATURO (Pasa a la 8a. Plana)

### Nuevamente en Sus Labores

Doce días tiene ya activamente trabajando, como siempre, la señorita ewis. Satisfecha de sus vacaciones, habiendo ido a la escuela de Verano, en la Universidad de México, con más ahínco y más empeño anda entre los miembros de esta Colonia Mexicana, para la que es toda carifio y de quien recibe merecidas muestras de simpatía.

Felicitemos por haber hecho un viaje feliz y por estar entre nosotros, en donde había de jado un gran vacío. Le auxilió en este año, la conocida Sra. Aleta de Hoyos, esposa del antiguo propietario de este semanario, quien conoce bien a los mexicanos y cuenta con generales simpatías.

### Instalado en su Nueva Residencia

El Ilmo. y Rmo. Obispo de Tepic, el Sr. Dr. y Lic. Dn. Manuel Azpeitia y Palomar, muy en breve estará residiendo definitivamente en Santa Barbara, por creer que la temperatura le sea más benigna que en Los Angeles.

Grata permanencia entre nosotros y que siempre se encuentre satisfecho y contento.

### A TODOS LOS MIEMBROS DEL 3er. DISTRITO

de la Alianza Hispano Americana, se les urge estén presentes a la Gran Sesión del Domingo 4 de Septiembre, en el salón de los Caballeros de Colón, a las 9:30 a. m. Las Logias 165 de Carpintería, Cal. y 172 de Santa Barbara, pertenecen al 3er. distrito, y se les hace saber la necesidad de su comparecencia puntual.

ABRAHAM RUBIO, Pte.

### EL BAILE DE LA CORONACION DE SUS MAJESTADES

RAQUELITO 1a. — RAMONCITA 1a.

Se verificará el día 17 de Septiembre, en el salón de los Caballeros de Colón, a las 8 p. m.

OXNARD, AGOSTO DE 1927

Lo que se hace del conocimiento de todos los vasallos de esta Corte, para que se le dé el debido cumplimiento. Por el Comité de la Regencia. EMILIO DE LA GARZA, Presidente del Consejo.

NOTA.—Se hará re ode una multa y cárcel, todo aquel que no baile con sus Majestades, pues son Reinas Democráticas.

### VOTO DE GRACIAS

Hago público mi grande agradecimiento hacia todas las personas que tan bondadosamente me ayudaron pecuniariamente a pagar los gastos del funeral de mi esposa María Escoto.

Muy particularmente a los señores colectores: Sábás Castellanos, Apolonio Olivarez, Trinidad López, Pilar Vargas y Señora Irenia Irin. Oxnard, California.

Andres Escoto.